

مضانا اليه الى لفظ حيوان المضانا **قائه** فعل مؤنث  
 مؤنث غائبه هو فاعلها **عاجب** جار مجرور بابي  
 المفتوحة المعلقة والياء مضانا الى لفظ **العميان**  
 المضانا اليه متعلق بما تأتى والجملة خبر لعل **والقسم**  
 بالفتح اعطاء الكسورة والياء المفتوحة متعلق لفظ **سب**  
**اللغة الرحمة** الفضل والافعال **الرب** بمعنى المربي  
 يطلق على الخلق والخالق وفي المقام المراد به الخالق  
**القسم** اعطاء الكسرة **قائه** اي تعطي **السب**  
**القدر العباد** الخروج عن حد الشريعة **والقسم** جمع  
 مؤنث قسمه وهو ما يعطيه الله تعالى خلقه قدر عمله  
**المواجد** **بالعجب** اي يرحم انعامه ربنا بالمفوع  
 العباد في وقت اعطاهم قسا لعباده اعطاهم على قدر  
 المعية لفاعل الكثرة اكثر ولفاعل الصيغة قدرها  
**المعنى التركي** اميدوا لغوكم جناب الله الذي فضلكم  
 بيب العباد تقبح اولوئكم قدره كنهى قدره وورثه  
 اهل كبريم جوي واهل صغريم قدره **انجبه** **بلس**  
**تعالنا** كرمون اجد كلس **تاع**  
 اول زمانه ويرثه خلقه **وحته**  
 اميدورته ويرثه على قدر معيق

يارب

قال النجاشي

يارب واجعل رجائي غير منكس  
 لديك واجعل حالي غير مختم  
**الاعنة** **يارب** **نداب** برفع الباء منادى مؤنث وتكسر  
 تقديره يادني بالاضافة الى ياء المتكلم صيغة المضانا  
 اليه للضرورة الشعرية **واجعل** الواو واقعة **اجعل**  
 فعل امر انت تحتله فاعله **رجائي** بفتح الراء والميم  
 بالاضافة الى ياء المتكلم مفعول الامر **غير** مضانا  
**منكس** مضانا اليه **حالي** **لديك** ظرفا **رجائي** على  
 تقدير الفاء اصله **رجائي** خبر **تلك** **واجعل** فعل  
 فاعل مخطوطا على الاول من جنه **حسباني** مفعول  
**غير منجز** حال عن المقدر تقديره يارب اجعل في  
 فصيحا من منجز **اللغة الرب** المربي **واجعل**  
 اي افعل بكبريائك **رجائي** اي مشغولي **غير منكس** اي  
 غير مردود **لديك** اي في حظرتك **واجعل** اي افضل  
 بفضلك **حسباني** اي يسود احوالي **غير منجز**  
 بفتح الميم الاول وسكون النون غير المواء خذ بل  
 نطلب منك ياربي ان تعاملنا بفضلك لانطلب  
 عنك بتبديله لنا ملك **المعنى** **العرف** يارب  
 لا ترو رجائي عن غيرك فومأ ولا تواضعني بسبب المعالي